

L'ECHO



de Hauteville



No 28
Avril 2000

Calendrier scolaire 2000 – 2001

	<u>dès le ...</u>	<u>reprise le ...</u>
Début de l'année scolaire		24 août
Vacances d'automne	14 octobre	30 octobre
Toussaint	1 novembre	2 novembre
Immaculée Conception	8 décembre	
Vacances de Noël	23 décembre	8 janvier
Vacances de Carnaval	24 février	5 mars
Vacances de Pâques	7 avril	23 avril
Ascension	24 mai	28 mai
Pentecôte	2 juin	5 juin
Fête - Dieu	14 juin	18 juin
Vacances d'été	7 juillet	

Concours de dessin "Raiffeisen" 2000

Le thème choisi cette année était: «Animaux, ouvre l'œil». La Commission scolaire ainsi que cinq maîtres ont jugé les dessins et nommé trois vainqueurs par classe. Voici les noms des heureux gagnants:

1^{ère} année:

1. Ecoffey Naomie
2. Passaplan Manon
3. Chofflon Marine

2^{ème} année:

1. Berger Florian
2. Blanchard Laura
3. Gabriel Valentin

3^{ème} année:

1. Drompt Camille
2. Drompt Pierre
3. Kruggel Océane

Ecole enfantine:

1. Meybeck Alice
2. Grandjean Morgane
3. Ballif Yannick

4^{ème} année:

1. Bongard Noémie
2. Angéloz Cindy
3. Beaud Maëlle

5^{ème} année:

1. Gaillard Emilie
2. Messerli Tiffany
3. Duding Cindy

6^{ème} année:

1. Berger Nina
2. Meige P.-Pascal
3. Drompt Laurie

Les 3 premiers élèves de chaque classe reçoivent un prix spécial tandis que chacun est récompensé par une petite attention. Une somme est versée également pour la cagnotte de la classe.

Ensuite, les dessins sont envoyés au siège de l'Union Suisse des Banques Raiffeisen à St-Gall où ils viennent à nouveau jugés. Cette année, à l'occasion des 100 ans Raiffeisen, les prix attribués sont particulièrement attractifs.

A l'école, en septembre 1972



La photo date du 13 septembre 1972. Ce sont les élèves de 5^{ème} et 6^{ème}.

1^{er} rang, assis
de gauche à droite

Claudine Magnin (H), Philippe Huguenot (H),
André Théraulaz (P-la-V), Romain Blanc (C),
André Pasquier † (H), Bernard Brodard (V),
Christian Blanc (C), Agnès Descloux (H),
Claudine Repond (V)

2^{ème} rang, debout

Bernard Bapst (H), Eliane Bapst (H),
Norbert Despond (C), Roland Risse (H), Eliane Rolle (V),
Patricia Bapst (H), Jean-Claude Sudan (H),
Martine Philipona (V), Bernard Perritaz (Instituteur)

3^{ème} rang

Guy Bulliard (C), Jacqueline Bapst (H),
Gérard Huguenot (H), Christian Blanc (C),
Daniel Blanc (C), Jean-Pierre Risse (H),
Christine May (V), Jean-Marie Andrey (H),
Patrice Blanc (C)

Déchetterie centre village

Déchetterie centre village

Depuis l'entrée en vigueur de la taxe au sac au 1^{er} janvier dernier, il faut reconnaître qu'à quelques exceptions près, la population d'Hauteville a très bien joué le jeu, je vous en félicite. Il est bien clair qu'à défaut d'une déchetterie adhoc — elle se réalisera dans le courant de cet été (ouverture retardée par diverses oppositions) — nous sommes aujourd'hui dans l'obligation de nous organiser avec les moyens dont nous disposons. Quelques points sont encore à éclaircir pour la commune et surtout quelques habitudes aussi à prendre pour les citoyens.

Le ramassage des pneus usagés se fait une fois par année et sans jantes. Pour l'année 2000, la date vous sera communiquée par un tout ménage. Il est à relever que l'année dernière, 7 pneus, dont 5 avec jantes, ont traîné sur l'emplacement de la déchetterie du mois de septembre au début du mois de mars de cette année, et il a fallu payer un supplément pour le ramassage hors date. Je rappelle que le ramassage se fait une fois par année pour des pneus sans jantes, les jantes seules étant à mettre côté ferraille lors du ramassage des déchets encombrants (4 x par année). A noter que lors d'un achat de nouveaux pneumatiques, votre revendeur reprend et souvent gratuitement vos vieux pneus.

Un manque de respect évident: Le jeudi 9 mars dernier avait lieu le ramassage des déchets encombrants. Durant trois à quatre jours, divers déchets encombrants et ferraille se sont amoncelés sur la place de la déchetterie au vu et au su de toute la population. Le soir du jeudi, j'ai retiré le panneau indicatif ainsi que son socle, les déchets ayant été enlevés le matin et la place étant totalement dégagée.

Mais voilà, c'est sans compter sur quelques petits malins qui n'ont pas trouvé mieux que d'empiler à nouveau vieux meubles et autres objets hétéroclites dans la nuit du 9 au 10 mars. Que faire? Nous avons mandaté l'entreprise de transport afin d'effectuer un voyage spécial qui va certainement nous coûter entre 400 et 500 francs. Le lundi 20 mars, notre employé communal a trouvé une nouvelle fois deux cartons de déchets encombrants; le mardi 21 mars, rebelote, encore des déchets encombrants.

Le conseil communal se pose la question: si de tels actes se passent en plein centre du village, qu'advient-il si cette déchetterie était située sensiblement à l'écart?

Il est bon de relever que le calcul des prix des sacs poubelles ainsi que de la taxe de base par ménage n'a pas du tout tenu compte de tels

agissements. Nous vous demandons de bien vouloir être vigilants et d'exercer dans la mesure du possible un contrôle des allées et venues autour de notre déchetterie. Essayons de traquer le fraudeur!

Veuillez prendre note qu'à partir du 1^{er} septembre prochain, les emplacements des containers pour sacs à ordures du Ruz et d'Impart seront supprimés. Trop de sacs non conformes se trouvent à l'intérieur, ainsi que passablement de déchets encombrants malgré le seul point d'entreposage (quatre fois par année) qui se trouve au centre village. Notre employé communal perd trop de temps à rechercher les resquilleurs.

Incinération de déchets en plein air

Avec la venue du printemps, on constate chaque année que l'incinération de déchets en plein air est devenue chose courante. Il est cependant faux de croire que les déchets incinérés sont définitivement partis en fumée, loin de chez moi... En effet, les polluants contenus dans les matériaux incinérés vont se retrouver dans les sols et les eaux à proximité de la place du feu. Ces polluants ne sont d'ailleurs pas si anodins; l'incinération de déchets génère en effet des métaux lourds très polluants et parfois même des dioxines, connues pour être cancérigènes.

Nous vous rendons attentifs qu'il est strictement interdit d'incinérer les déchets ménagers, déchets de chantier, bois usagés, etc. dans des installations inadaptées, telles que chauffage au bois, cheminée de salon, vieux tonneaux ou en plein air. Des contrôles seront effectués et des sanctions prises, conformément à l'ordonnance fédérale sur la protection de l'air (OPair) du 16 décembre 1985.

L'arrêté précise que la commune est l'autorité qui doit être abordée en première instance pour toutes les plaintes relatives à des nuisances affectant la qualité de l'air (fumées, nuisances olfactives, etc.). Pour les cas graves, la commune recourra aux services de l'Office de la protection de l'environnement.

Incinération autorisée

Selon l'ordonnance fédérale sur la protection de l'air, seul des déchets naturels en petite quantité provenant des forêts, des champs et des jardins peuvent être incinérés.

Dans ce cas, des règles strictes doivent être observées: les déchets doivent être secs et leur incinération ne doit dégager que peu de fumée. Le feu ne doit pas entraîner de nuisances excessives. Les cantons peuvent limiter ou interdire l'incinération en plein air dans certaines zones si l'on peut s'attendre à des nuisances excessives.

*Martial Savary
Conseiller communal*

Lothar: l'ouragan du siècle



Des chiffres impressionnants

Les 26 et 27 décembre 1999, la forêt suisse a vécu la pire tempête de son histoire. Les chiffres sont impressionnants: 10 mio de m³ de bois renversés sur tout le territoire suisse. A lui seul, le canton de Fribourg concentre plus d'un dixième de cette catastrophe: 1,3 mio de m³, soit plus de cinq coupes annuelles. Sur les 40'000 ha de forêts qui couvrent notre canton, 2'800 à 4'000 ha (7 à 10%) sont sinistrés. La Gruyère n'a pas été épargnée: 250'000 m³ de bois sont à terre. Dans les seules communes de Montbovon et Lessoc, près de 60'000 m³ sont brisés ou déracinés. La région de Charmey, Cerniat, Crésuz et le Gros-Mont ont aussi particulièrement souffert.



Hauteville pas épargnée

Comme en témoignent les trois photos prises dans la région du Lanciau, la commune de Hauteville n'a pas été épargnée par l'ouragan Lothar. Si les chiffres pour l'ensemble de la commune ne sont pas encore connus, notre conseiller communal Gabriel Kolly estime à environ 2'800 m³ le bois brisé ou versé sur la propriété de la commune. 600 m³ ont déjà été façonnés et ont pris le chemin de l'exportation, via l'Italie et l'Autriche. 600 m³ seront encore façonnés d'ici la fin mai. La suite des travaux reprendra dès la fin de l'été, car pour l'instant, le marché du bois est saturé.

Le prix moyen des bois vendus jusqu'à aujourd'hui est de 65.– par m³ pour les bois de bonne qualité et 45.– par m³ pour les bois médiocres. Les subventions devraient en principe compenser les pertes d'exploitation.

Les dégâts forestiers coûteront plus de 22 mio au canton

Le canton de Fribourg a réagi vite et bien au méfaits de Lothar. Le Conseil d'Etat a débloqué en urgence 8,8 mio pour cette année 2000 et le Grand Conseil a voté deux crédits pour un total de 13,6 mio pour les années 2001 à 2003.



La région du Lanciau (photo ci-dessus), la Lévanchette ainsi que la zone de Marais Rouge et Pré aux Oies ont été particulièrement touchées.

Assemblée communale

Les citoyennes et citoyens actifs de la commune de Hauteville
sont convoqués
en assemblée ordinaire le

jeudi 27 avril 2000, à 20h00, à la salle paroissiale

TRACTANDA

- 1. Procès-verbal de l'assemblée du 21 janvier 2000**
(Il ne sera pas lu; il peut être consulté au bureau communal dès le 17 avril 2000.)
- 2. Comptes 1999**
 - 2.1. Présentation
 - 2.2. Rapport de la Commission financière
 - 2.3. Approbation
- 3. Modification du budget 2000**
Subvention à la Société des remontées mécaniques
La Berra
- 4. Présentation et approbation de la modification des statuts de l'Association des communes de la Gruyère pour l'hôpital du district**
- 5. Présentation et approbation de la modification des statuts de l'Association des communes de la Gruyère pour le Cycle d'Orientation**
- 6. Informations et divers**

Les comptes 1999 ne seront pas entièrement lus à l'assemblée. Ils sont à la disposition des citoyennes et citoyens dès le 17 avril au secrétariat communal où ils peuvent être consultés pendant les heures d'ouverture. Il en va de même pour les statuts de l'Association des communes de la Gruyère pour l'hôpital de district et pour le CO.

Le Conseil communal

Comptes 1999

RESULTATS COMPTES 1999

COMPTE DE FONCTIONNEMENT

0. Administration
1. Ordre public
2. Enseignement et formation
3. Culte, culture et loisirs
4. Santé
5. Affaires sociales
6. Routes et chemins
7. Eau, environnement et aménag.
8. Agriculture, forêts, tourisme
9. Finances, impôts et immeubles

Totaux

Rés. compte fonctionnement

COMPTE DES INVESTISSEMENTS

0. Administration
1. Ordre public
2. Enseignement et formation
3. Culte, culture et loisirs
4. Santé
5. Affaires sociales
6. Routes et chemins
7. Eau, environnement et aménag.
8. Agriculture, forêts, tourisme
9. Finances, impôts et immeubles

Totaux

Rés. compte investissements

	COMPTES 1999		BUDGET 1999	
	Charges	Produits	Charges	Produits
★ 187'843.65	★ 27'272.35	★ 156'600.-	★ 14'800.-	
★ 61'425.10	★ 42'476.85	★ 33'100.-	★ 15'400.-	
★ 277'833.75	★ 47'289.25	★ 282'800.-	★ 48'700.-	
★ 53'726.45	★ 1'183.50	★ 41'400.-	★ --	
★ 107'459.40	★ 5'270.35	★ 101'400.-	★ 2'000.-	
★ 146'428.35	★ 5'692.75	★ 163'250.-	★ 3'200.-	
★ 57'636.50	★ --	★ 66'400.-	★ --	
★ 155'643.30	★ 128'722.75	★ 127'550.-	★ 80'600.-	
★ 144'046.65	★ 131'506.05	★ 106'950.-	★ 64'000.-	
★ 357'149.50	★ 1'198'365.30	★ 247'620.-	★ 1'089'300.-	
1'549'192.65	1'587'779.15	★ 1'327'070.-	★ 1'318'000.-	
B 38'586.50			D 9'070.-	
★ 8'825.15	★ --	★ 9'000.-	★ --	
★ --	★ --	★ --	★ --	
★ 77'389.00	★ --	★ 60'000.-	★ --	
★ 5'422.00	★ --	★ 5'000.-	★ --	
★ --	★ --	★ --	★ --	
★ --	★ --	★ --	★ --	
★ 389'850.30	★ 113'956.00	★ 1'172'000.-	★ 320'000.-	
★ 49'749.80	★ 93'050.30	★ 229'000.-	★ 32'000.-	
★ 17'483.65	★ --	★ 3'000.-	★ --	
★ 25'661.35	★ 7'037.00	★ 125'000.-	★ 30'000.-	
574'381.25	214'043.30	★ 1'603'000.-	★ 382'000.-	
	D 360'337.95		D 1'221'000.-	

Réouverture de la Croix-Blanche



Vendredi soir 31 mars, les habitants de Hauteville et d'ailleurs ont répondu nombreux à l'invitation de Mme Marie-Josèphe Brodard, la nouvelle propriétaire et gérante de la Croix-Blanche. L'accueil y fut chaleureux et la soirée se prolongea tardivement dans la joie et la bonne humeur.

Nous adressons à Mme Brodard la plus cordiale bienvenue dans notre commune et lui souhaitons plein succès dans son entreprise.

A VOTRE LIBRAIRIE – A VOTRE LIBRAIRIE

Grand choix
de bibles, catéchismes,
albums et vidéos
pour adultes et enfants

**LIBRAIRIE
DU PARVIS**



1648 HAUTEVILLE
Tél. 915.93.93 Fax 915.93.99
Internet: www.parvis.ch

*Poterie Catherine
Hauteville*

à 50 m au-dessus de la Croix-Blanche
Tél. 915.26.43



Société de Tir

Programme des tirs 1999

Avril	DI	9	9.15-11.15		Tir d'ouverture
Avril	SA	15	9.15-11.15	13.00-14.30	TIR OBLIGATOIRE
Avril	SA	29	9.15-11.15		Concours de groupe et individuel
Mai	SA	13	9.15-11.15		Entr. tir de section + tir Feldschlösschen
Mai	SA	20			<i>Tir avancé de section à VUADENS</i>
Mai	DI	21	9.15-11.15		Entr. tir de section + tir Feldschlösschen
Mai	26-27-28				<i>Tir de section à VUADENS</i>
Juin	DI	11	9.15-11.15		Entraînement tir du Giron
Juin	VE	16		18.00-20.00	<i>Tir avancé du Giron à BOTTERENS</i>
Juin	SA	17	9.15-11.15		Entraînement tir du Giron
Juin	SA	24		15.00-18.00	<i>Tir du Giron à BOTTERENS</i>
Juin	DI	25	9.00-12.00		<i>Tir du Giron à BOTTERENS</i>
Juin	DI	25		à 20.00	<i>Résultat tir du Giron à BOTTERENS</i>
Juillet	VE	7		17.30-19.00	Entraînement tir Fédéral
Juillet	SA	8			Tir Fédéral à Bière (tireurs inscrits)
Août	DI	20	9.00-11.00		TIR OBLIGATOIRE
Août	VE	25		17.30-19.30	Tir avancé tir amical à HAUTEVILLE
Sept.	VE	1		17.30-19.00	Entraînement tir amical
Sept.	SA	2		13.30-16.30	Tir amical à HAUTEVILLE
Sept.	DI	3	09.00-11.30		Tir amical à HAUTEVILLE
Sept.	DI	3		à 20.00	Rés. tir amical au stand de HAUTEVILLE
Sept.	SA	16		13.15-16.30	TIR DE CLOTURE
Sept.	DI	17	9.00-11.00	13.15-16.00	TIR DE CLOTURE
Sept.	VE	22		à 20.15	Résultats de la saison

BONNE SAISON A TOUS

SOCIETE DE TIR «LES CARABINIERS»

Trouvé

dans le quartier du "CHARMIN"

un chat gris tigré, bouts des pattes blancs et plastron blanc portant un collier anti-puces.

Pour informations: Veuillez appeler au ☎ 915.25.34

Trouvé

au hameau de "IMPART"

une alliance avec inscription. S'adresser au bureau communal.

Pour vos assurances véhicules à moteur

La Mobilière

Assurances & prévoyance

Raphaël Rolle, agent local, Hauteville
Marc-André Rochat, conseiller en assurances,
La Tour-de-Trême

Gérard Ecoffey, agent général, Bulle

Agence générale de Bulle
Rue de Gruyères 41 – tél. 026 / 912 62 77

Cours d'accordéon

La Société des accordéonistes de La Roche et environ organise des cours d'accordéon chromatique pour débutants et avancés à l'école de **La Roche et d'Hauteville**.

Pour débiter, vous pouvez louer un instrument. Début des cours en septembre.

Pour tous renseignements, appelez:

Mme Josiane Andrey à Matran

Tél. 026/402.32.27

ou M. Claude Waeber à La Roche

Tél. 026/413.40.94

Pour l'achat de vos produits laitiers de 1^{ère} qualité, une bonne adresse

Laiterie - Fromagerie

Thierry Beaud Hauteville

Tél. 026 / 915 25 60

Gruyère jeune ou vieux – Vacherin fribourgeois (deux sortes) – Mélange fondue – Fromage à raclette – Différentes pâtes molles – Crème de la Gruyère – Meringues – Beurre – Sérac – Lait en vrac – Yogourts

Spécialité: Cœur des Préalpes (fromage à pâte molle)

RAIFFEISEN



La crédibilité bancaire

A proximité de chez vous, avec plaisir à votre disposition, la

Banque Raiffeisen d'Hauteville

Tél. 915 33 36 Fax 915 33 37

Heures d'ouverture:

Lundi:	8h30-10h45	
Mardi:		17h00-19h00
Mercredi:	8h30-10h45	
Jeudi:	8h30-10h45	
Vendredi:		17h00-19h00

Nicole Andrey

Le Coquelicot

Flours séchées

1648 Hauteville

Tél. 079 / 447 35 51

Etat civil 1.4.99 - 31.3.2000

Mariage

MAGNIN Dominique et GACHET Fabienne 03.03.00

Naissances

ANDREY Malorie de Bernard et Nicole 05.04.99

REYNAUD Marion de Georges et Catherine 25.06.99

MORNOD Adélaïde de Christophe
et Laurence 26.11.99

CLERC Valentin de Maurice et Sandrine 14.02.00

SCHEIDEGGER Damien de Bernard BARRAS
et Lucia SCHEIDEGGER 25.02.00

Décès

ANDREY Anne 95 ans 11.12.99

PLANCHEREL Fernand 96 ans 29.01.00

Police cantonale Fribourg

Ensemble contre la criminalité

Même si la Suisse demeure un pays parmi les plus sûrs d'Europe, cela ne doit pas nous inciter à fermer les yeux face à la criminalité. La violence, la drogue, les vols et autres cambriolages sont une source de préoccupation quotidienne.

Lutter contre la criminalité et réduire le sentiment d'insécurité s'inscrivent parmi les missions prioritaires de la Police cantonale. Mais la prévention est également l'affaire de tous, car c'est ensemble que nous obtiendrons les meilleurs résultats.

Informez, prévenez et rassurez! Le Centre suisse de prévention de la criminalité à Neuchâtel, en collaboration avec les polices cantonales, a édité récemment quatre brochures: Guide de la police pour une meilleure sécurité – Unis contre la violence – Sécurité des aînés – Drogue non merci. Elles vous offrent, au travers d'explications, de conseils ou encore de témoignages, la possibilité de mieux comprendre les mécanismes de la délinquance actuelle et de mieux appréhender les moyens de s'y opposer. Ces brochures vous sont accessibles gratuitement dans tous les postes de police ou auprès du Service de prévention de la criminalité de la Police cantonale à Fribourg, tél. 305.18.18, endroit où vous pouvez également obtenir conseils personnalisés, visites à domicile et conférences.

Votre Police cantonale

Auberge du Lion-d'Or



Le Ruz - 1648 Hauteville

☎ 915 15 51

Restauration soignée
Vins de choix

Fermé le lundi

Votre magasin
près de chez vous

E. ANDREY-GACHOUD

Alimentation

1648 Hauteville

Tél. 915 15 73

Cours de piano

Depuis quelques années, des cours de piano sont organisés pour les habitants de La Roche et des communes voisines. Ces cours sont ouverts à toutes les personnes intéressées, enfants ou adultes.

Lieu: **Ecole de La Roche**

Durée: 1/2 h., 3/4 h. ou 1 h. par semaine

Jour: Le lundi entre 16h et 19h30

Pour tous renseignements, vous pouvez prendre contact à mon adresse et n° de téléphone:

Roselyne Mauron, Au Village 21
1730 Ecuwillens Tél. 411.08.32

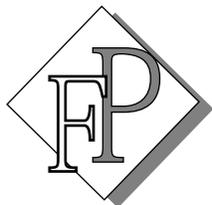


Le Ciseau d'Or

LE SALON DE COIFFURE A DOMICILE

Dames - Messieurs - Jeunesse - Mariage...
079 / 239 70 54 - 026 / 413 37 60

... et la beauté vole à votre rencontre!



☎ 915 17 77

*Menuiserie
François Passaplan*

Ebénisterie

1648 Hauteville

Arrêt sur image



Chêne majestueux au-dessus de Hauteville, photo Jean-Marie Castella

Tour d'Hauteville

Hauteville en fête samedi 24 juin

Comme annoncé dans notre précédente parution, la section «course à pied» du Ski-Club Hauteville organisera le samedi 24 juin une course populaire dans notre village.

Notez cette date dans vos agendas. **Participez nombreux à cette manifestation**, soit comme bénévole, soit comme spectateur.

Une cantine avec boissons et petite restauration sera érigée sur la place près de l'église. Il y aura de l'ambiance. Ne manquez pas le rendez-vous et que la fête soit belle!

Numéros de téléphone utiles

Secrétariat communal	915.92.00
mardi: 14h00 - 16h00	vendredi: 8h00 - 10h00
mercredi: 18h00 - 20h00	ou sur rendez-vous
Caisse communale	915.92.01
Salle du conseil (lundi 19h45 - 22h00)	915.92.02
Syndic	915.93.90
Ecole d'Hauteville	915.27.98
Ecole de Corbières	915.16.75
Ecole de Villarvolard	915.32.09
Etat civil	915.23.35
Agent AVS (Florence Barras)	915.31.07
Commandant du feu (118)	915.29.51
Père René Januel (cure de Corbières)	915.32.70
Hôpital / Ambulance	919.91.11
Pharmacie de service	912.33.00
Banque Raiffeisen	915.33.36

Publication / Rédaction

La rédaction remercie chaleureusement les annonceurs et les donateurs généreux pour leur aide financière à l'impression de l'Echo. Sachez aussi que l'Echo est à votre disposition pour toutes communications.

Compte bancaire
Raiffeisen No 30421.71

Rédaction de l'Echo

Ont participé à la rédaction, à la publication et à l'envoi de ce numéro:

— Jean-Marie Castella, Au Village	915.93.90
— Bernard Perritaz, En Longemort	915.11.55
— Martial Savary, Au Village	915.24.91

Vos informations sont les bienvenues!